



دليل المالك

شاشة العرض الرقمية من LG (شاشة العرض)

يرجى قراءة هذا الدليل بعناية قبل تشغيل الجهاز والاحتفاظ به للرجوع إليه في المستقبل.

43SM3B	32SM5KB	32SM5B
49SM3B	43SM5KB	43SM5B
55SM3B	49SM5KB	49SM5B
	55SM5KB	55SM5B
	65SM5KB	65SM5B

جدول المحتويات



احتياطات الأمان	3
احتياطات لدى تركيب المنتج	3
احتياطات حول استخدام محول التيار المتردد وسلك الطاقة	4
احتياطات عند نقل المنتج	5
احتياطات عند استخدام المنتج	5
الثبتت على الحاط	5
<hr/>	
التراخيص	6
<hr/>	
التجمیع والتحضير	7
الملحقات الاختیاریة	8
الأجزاء والأزرار	10
تركيب غلاف الذاكرة	10
توصیل الحامل	11
توصیل مکبرات الصوت	12
توصیل جهاز استشعار الأشعة تحت الحمراء	14
الوضع العمودي	15
ثبتنی القوس المرور بـ LG Logo وإزالته	16
الثبتت على الحاط	17
<hr/>	
وحدة التحكم عن بعد	19
<hr/>	
اجراء التوصیلات	21
توصیل الجهاز بكبیووتر	21
توصیل الجهاز الخارجي	21
استخدام قائمة الإدخال	22
<hr/>	
استکشاف الأخطاء وإصلاحها	23
<hr/>	
مواصفات المنتج	26

- عند توصيله بجهاز الألعاب، اترك مسافة تعادل أربع مرات طول القابس الفطري للشاشة من الجهاز.
- في حال سقوط المنتج بسبب قصر الكبل، قد يتسبب في إصابات وأو إلحاق المضرر بالمنتج.
- قد يؤدي ترك صورة ثابتة على الشاشة لفترة طويلة إلى إلحاق الضرر بالشاشة واحتراق الصورة. لاستخدام المنتج لفترة طويلة، استخدم شاشة توقف على جهاز الكمبيوتر الشخصي او استخدم وظيفة حماية الصورة المتبقية على المنتج، وعندما لا يتم استخدام المنتج، فم بيقاف تشغيل الطاقة. لا تشمل كفالة هذا المنتج الاحتراق أو المشاكل ذات الصلة.
- لا تقم بتثبيت هذا المنتج على حافظ في حال وجود احتفال تعرّضه للزيت أو رذاذ الزيت.
- قد يلحق هذا ضرراً بالمنتج ويسبب سقوطه.

تنبيه !

- تأكد من أن فتحة التهوية ليست مسدودة. قم بتركيب المنتج في مكان واسع ومناسب (أكثر من 100 مم بين المنتج والحافظ).
- إذا قمت بتثبيت المنتج بشكل قريب جداً من الحافظ، فقد يتثنّأ أو يتسبّب باندلاع حريق بسبب الحرارة الداخلية.
- لا تقم بسد فتحة التهوية للمنتج بواسطة غطاء المائدة أو ستارة.
- يمكن أن يتثنّأ المنتج أو يتسبّب بحرق بسبب زيادة درجة السخونة داخل المنتج.
- قم بتثبيت المنتج على مكان مسطح وثابت ولا يؤدي إلى سقوط المنتج.
- إذا سقط المنتج، فقد يتسبّب بأذىك أو إلحاق الضرر بالمنتج نفسه.
- قم بتثبيت المنتج حيث لا يحدث تشوّش كهرومغناطيسي.
- أبق المنتج بعيداً عن أشعّة الشمس المباشرة.
- قد يتعرض المنتج لضرر.
- قد يؤدي تثبيت المنتج في مكان لا يستوفي الشروط الموصى بها إلى إلحاق ضرر كبير بجودة صورة المنتج ودورة حياته ومظهره. يرجى التحقق مع شركة LG أو مع جهة تثبيت متخصصة قبل التثبيت. ينطبق هذا التنبية على مكان حيث يوجد كهرباء كبيرة من الغبار أو رذاذ الزيت أو حيث تستخدم المواد الكهربائية أو في مكان حيث تكون درجة الحرارة عالية جداً أو منخفضة جداً أو حيث تكون نسبة الرطوبة عالية جداً أو حيث يكون من المرجح أن يبقى المنتج في التشغيل لفترة طويلة (الطارور ومحطة القطار مثلاً)، وسيؤدي فشل تطبيق هذا التنبية إلى إبطال الكالمة.
- لا تقم بتثبيت المنتج في منطقة تتقدّر التهوية المناسبة (مثلاً، على الرف في مكتبة أو في الخزانة) أو في الخارج وتحت وضعه على وسادة أو سجادة.
- ولا تقم بتثبيته بالقرب من الأشياء المعرضة للحرارة مثل المصايب.

احتياطات الأمان

يرجى قراءة احتياطات الأمان هذه بعناية قبل استخدام المنتج.

تحذير !

- إذا تجاهمت رسالة التحذير، فقد تتعرّض لإصابة بالغة أو حادث أو حالة وفاة.

تنبيه !

- إذا تجاهمت رسالة التنبيه، قد تتعرّض لإصابة طفيفة أو قد يتسبّب ذلك باللحاق ضرر بالمنتج.

تحذير !

- للاستخدام الداخلي فقط.

احتياطات لدى تركيب المنتج

تحذير !

- أبق المنتج بعيداً عن مصادر الحرارة مثل أجهزة التدفئة الكهربائية.

- قد تحدث صدمة كهربائية أو حريق أو ضرر أو تلف أبق مواد التغليف المضادة للرطوبة أو التغليف المصنوع من الفينيل بعيداً عن متناول الأطفال.

- المواد المضادة للرطوبة تلحق الضرر في حال ابتلاعها.

- في حال ابتلاعها عن طريق الخطأ، أغير المريض على التقى وتوجه إلى أقرب مستشفى.

- بالإضافة إلى ذلك، يمكن أن يتسبّب التغليف المصنوع من الفينيل بالاختناق. أبق بعيداً عن متناول الأطفال.

- لا تضع أشياء ثقيلة على المنتج أو جلس عليه.

- في حال تهمّ أو سقوط المنتج، قد يتسبّب ذلك بأذى.

- يجب أن يتبّع العارض جيداً.

- لا ترك كبل الطاقة أو كبل الإشارة مهملاً في المر.

- ممن للمرأ أن يتعرّض في صدمة كهربائية أو حريق أو تلطّع المنتج أو حدوث إصابة.

- قد يتسبّب العارض أو الرطوبة في صدمة كهربائية أو حريق أو ضرر بالمنتج.

- في حال شُم راحنة دخان أو رواحة أخرى أو سماع صوت غريب، افصل سلك الطاقة واتصل بمركز الخدمة.

- في حال الاستمرار في استخدام المنتج من دون اتخاذ الإجراءات المناسبة، يمكن أن تحدث صدمة كهربائية أو حريق.

- في حال سقوط المنتج أو انكسار العجلة، أوقف تشغيل المنتج واغسل سلك الطاقة.

- في حال الاستمرار في استخدام المنتج من دون اتخاذ الإجراءات المناسبة، يمكن أن تحدث صدمة كهربائية أو حريق.

- لا تسقط أي شيء فوق المنتج أو تعرّضه للصدمة. لا تلق أي ألعاب أو أغراض على شاشة الجهاز.

- قد يؤدي ذلك إلى حدوث إصابة شخصية، أو حدوث عطل بالمنتج وإلحاق التلف بالشاشة.

- لا تترك المنتج يسقط عند توصيله بجهاز خارجي.

- قد يتسبّب في إصابات وأو إلحاق المضرر بالمنتج.



احتياطات حول استخدام محول التيار المتردد وسلك الطاقة تحذير !

- إذا لم ترغب في استخدام المنتج لوقت طويل، فافصل كبل الطاقة عن المنتج.
- ◀ يمكن أن يتسبّب تراكم الغبار بحرق أو يمكن أن يؤدي تلف المواد العازلة إلى تسرب كهربائي أو صدمة كهربائية أو حريق.
- ◀ قد ينبعل حريق إذا لم يتم تثبيت كبل الطاقة بالكامل.
- لا تدخل موصلًا (مثل القطع المعنية) في أحد طرفي كبل الطاقة بينما يكون الطرف الآخر موصولاً بطرف الإدخال في الحائط. بالإضافة إلى ذلك، لا تلمس كبل الطاقة فوراً بعد توصيله بطرف الإدخال في الحائط.
- ◀ فضلاً عن ذلك، لا تلمس كبل الطاقة بالجهاز الكهربائي.
- يُستخدم الرابط الخاص بالجهاز الكهربائي بصفته جهاز فصل.
- يرجى التأكد من تركيب الجهاز بالقرب من مأخذ الحائط المتصل به ومن إمكانية الوصول إلى المأخذ بسهولة.
- طالما كانت هذه الوحدة متصلة بمأخذ التيار المتردد بالحائط، لا يتم فصلها عن مصدر الإمداد بالتيار المتردد حتى في حالة إيقاف تشغيل الوحدة.

تنبيه !

- احرص على تنظيف المأخذ ومحول التيار المتردد وأسانس مقبس الطاقة من التيار وغيرها من الأوساخ.
- ◀ قد يؤدي ذلك إلى خطأ نشوب حريق.
- لا تحصل سلك الطاقة أثناء استخدام المنتج.
- ◀ يمكن أن تلحق الصدمة الكهربائية الضرر بالمنتج.
- استخدم سلك الطاقة المزود مع الوحدة، إذا استخدمت سلك طاقة آخر، فتأكد من المصادقة عليه من قبل المعايير الوطنية المطبقة عند عدم توفير السلك من قبل المزود. إذا تخلّ سلك الطاقة أي عيب، فاتصل بجهة التصنيع أو بأقرب موفّر خدمة تصليح معتمد لاستبداله.

احتياطات حول استخدام محول التيار المتردد وسلك الطاقة

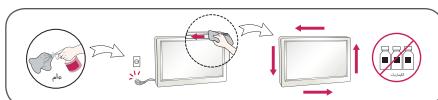
تحذير !

- في حال نشوب المياه أو أي مادة غريبة إلى داخل المنتج (التلفاز أو جهاز العرض أو سلك الطاقة أو محول التيار المتردد)، افصل سلك الطاقة فوراً واتصل بمركز الخدمة.
- ◀ والإ، قد يؤدي ذلك إلى نشوب حريق أو حدوث صدمة كهربائية نتيجة للضرر الذي تم حالقه بالمنتج.
- لا تلمس مقبس الطاقة أو محول التيار المتردد وبنوك ميلتين. إذا كانت أسنان المقبس رطبة أو متتسخة، امسحها وجفّها قبل الاستخدام.
- ◀ والإ، قد يؤدي ذلك إلى نشوب حريق أو حدوث صدمة كهربائية.
- احرص على إدخال سلك الطاقة بالكامل في محول التيار المتردد.
- ◀ إذا كان غير موصول بإحكام، قد يتسبّب ذلك بشنوب حريق أو حدوث صدمة كهربائية.
- احرص على استخدام أسلاك الطاقة ومحولات التيار المتردد المتوفرة أو المعتمدة من قبل LG Electronics, Inc.
- ◀ قد يؤدي استخدام منتجات غير معتمدة إلى نشوب حريق أو حدوث صدمة كهربائية.
- عند فصل سلك الطاقة، أمسكه دائمًا من المقبس. لا تتن سلك الطاقة بقوّة مفرطة.
- ◀ قد يتعرض خط الطاقة لضرر قد يؤدي إلى صدمة كهربائية أو حريق.
- احرص على عدم وضع أغراض نقلية (أجهزة إلكترونية أو أغطية الخ.) على سلك الطاقة أو محول التيار المتردد.
- احرص على عدم الحقّ ضرر سلك الطاقة أو محول التيار المتردد باستخدام أدوات حادة.
- ◀ قد يؤدي استخدام أسلاك طاقة تالفة إلى نشوب حريق أو حدوث صدمة كهربائية.
- لا تترك أيّاً سلك الطاقة أو محول التيار المتردد أو تصلّحه أو تعدله.
- ◀ قد يؤدي ذلك إلى نشوب حريق أو حدوث صدمة كهربائية.
- احرص على توصيل كبل الطاقة بالتيار الأرضي.
- ◀ قد تتعرّض لصدمة كهربائية أو للضرر.
- المستخدم القوّية المفترضة فقط.
- ◀ قد يتعرض المنتج لضرر أو سعّي كهربائي.
- افي حالة حدوث رد وبرق، لا تلمس مطلاً سلك الطاقة وكبل الإشارة إذ قد يتشكل هذا خطراً جسيماً.
- ◀ وقد يتسبّب ذلك في حدوث صدمة كهربائية.
- لا تقم بتوصيل أسلاك الامتداد المتعددة أو الأجهزة المنزلية أو أجهزة التدفئة الكهربائية بمأخذ فردي. استخدم شريط طاقة مع طرف تأريض مصمّم لاستخدام خاص مع الكمبيوتر.
- ◀ قد ينبعل حريق بسبب زيادة درجة حرارة المنتج.
- لا تلمس قابس الطاقة عندما تكون يداك ميلتين. بالإضافة إلى ذلك، إذا كان دبوس السلك رطباً أو يغطّيه الغبار، قم بتجفيف قابس الطاقة بالكامل أو مسح الغبار عنه.
- ◀ قد تتعرّض لصدمة كهربائية بسبب الرطوبة الزائدة.

احتياطات عند نقل المنتج

تحذير !

- لا تضع مواد سريعة الاشتعال قرب المنتج.
- ◀ هناك خط خروث اندثار أو حريق بسبب تجاوز خط المواد السريعة الاشتعال.
- عند تنظيف الجهاز، قم بفصل قابس سلك الطاقة وقم بمسحه بطاقة مستخدمة قطعة قماش ناعمة لتفادي التسبب بخدشها.
- ◀ لا تتنبّط الجهاز مستخدماً قطعة قماش رطبة أو ترش الماء أو أي وسائل أخرى مباشرة على الجهاز فقد تحدث صدمة كهربائية. (لا تستعمل مواد كيميائية كالبترولين أو مخفات الطلاء (الثير) أو الكحول).
- خذ قسطاً من الراحة من وقت إلى آخر لحماية نظرك.
- اترك المنتج نظيفاً دائماً.
- اجلس بوضعية مرحة وطبيعية عند استخدام المنتج لإرخاء العضلات.
- خذ قسطاً من الراحة بشكل منتظم عند استخدام المنتج لوقت طوي.
- لا تضغط بيديك أو بشيء حاد مثل ظفر أو قلم رصاص أو قلم حبر بشدة على اللوحة أو لا تقم بخدشها.
- حافظ على المسافة المناسبة من المنتج.
- ◀ قد يضعف بصرك إذا نظرت إلى المنتج ضمن مسافة قريبة جداً.
- اضبط الاستيبلة والساقة المناسبتين بالاستناد إلى دليل المستخدم.
- ◀ يمكن أن يضعف بصرك.
- استخدم منظف معتمد فقط عند تنظيف المنتج. (لا تستخدم البترولين أو مرق الدهان (الثير) أو الكحول).
- ◀ يمكن أن يتلف المنتج.
- البطاريات يجب الامتناع للحرارة الزائدة مثل أشعة الشمس والحرقان و المشاه.
- لا تضع البطاريات غير القابلة للشحن في جهاز شحن البطاريات.
- لا تعرّض التلفاز للسوائل ولا تضع أشياء مملوقة بالسوائل بغية شئ المزهريات والأكواب، إلخ على الجهاز أو فوقه (متلاً على الرفوف فوق الجهاز).
- قد يؤدي استخدام ساعات الرأس (ساعات الأذن) لفترة طويلة من الوقت أو الاستماع إلى الصوت المرتفع إلى الحرقان الضرر بسمعك.
- قم برش الماء على قطعة قماش ناعمة مرتين إلى 4 مرات، ثم استخدمها لتنظيف الإطار الأمامي، وقم بالمسح في اتجاه واحد فقط. قد تتسرب الرطوبة الزائدة في ترك يقع.



- لا تستخدم منتجات تعمل بقولنتية عالية بالقرب من جهاز العرض. (مثال. منتبة الحشرات)
- ◀ قد يؤدي ذلك إلى حدوث صدمة كهربائية وبالتالي إلى تعطل جهاز العرض.

التثبيت على الحائط

- لا تقم بتثبيت الجهاز بنفسك. اتصل بالتقني المعين من قبل الشركة المصنعة. فقد يتسبب ذلك بإصابات.

تأكد من إيقاف تشغيل المنتج.

قد تتعرض لصعق كهربائي أو قد يتعرض المنتج لضرر.

تأكد من إزالة الكابلات كافة قبل نقل المنتج.

قد تتعرض لصعق كهربائي أو قد يتعرض المنتج لضرر.

تأكد من توجيه لوحة الشاشة للأمام وأمسكها بيديك

لتغليتها. إذا أنسقطت الجهاز، فقد تتسرب أجزاء المنتج

الثالثة في حدوث صدمة كهربائية أو تنشوب حريق. اتصل

بمركز الخدمة المعتمد للقيام بالإصلاح.

تأكد من أن المنتج متوقف عن التشغيل ومفصول عن

الطاقة الكهربائية وكل الكابلات مفصولة. يتطلب حمل

الجهاز شخصين أو أكثر. لا تضغط على الجهة الأمامية من

الجهاز.

تحذير !

لا تقم بطرق المنتج عند نقله.

قد تتعرض لصعق كهربائي أو قد يتعرض المنتج لضرر.

لا تخلص من صندوق تغليف المنتج. استخدمه عند

الانتقال.

احتياطات عند استخدام المنتج

تحذير !

- لا تقم بتقكك المنتج أو إصلاحه أو تعديله وفقاً لتقديرك الخاص.
- ◀ يمكن أن يحدث حريق أو صدمة كهربائية.
- اتصل بمركز الخدمة المحلي للتحقق من المنتج أو معايرته أو إصلاحه.
- إذا أردت ترك الشاشة دون استخدام لفترة طويلة، فقم بفصلها من مأخذ الحائط.
- ابق المنتج بعيداً عن الماء.
- ◀ يمكن أن يحدث حريق أو صدمة كهربائية.
- لا تقم بطرق الجزء الأمامي وجوانب الشاشة أو خدشها مستخدماً مواد معدنية.
- ◀ وإن قد يلحق الثقب بالشاشة.
- تجنب درجات الحرارة العالية والرطوبة.

التراخيص



قد تختلف التراخيص المعتمدة بحسب الطراز. لمزيد من المعلومات حول التراخيص، تفضل بزيارة الموقع www.lg.com.

بعد مصطلح HDMI High-Definition Multimedia Interface وشعار HDMI علامات تجارية أو علامات تجارية مسجلة لشركة HDMI Licensing, LLC في الولايات المتحدة ودول أخرى.



HIGH-DEFINITION MULTIMEDIA INTERFACE

This DivX Certified® device has passed rigorous testing to ensure it plays DivX® video.

To play purchased DivX movies, first register your device at vod.divx.com. Find your registration code in the DivX VOD section of your device setup menu.

DivX Certified® to play DivX® video up to HD 1080p, including premium content.

DivX®, DivX Certified® and associated logos are trademarks of DivX, LLC and are used under license.

Covered by DivX Patents 7,295,673; 7,515,710; RE45,052; and others available at [www.divx.com/patents]



تم التصنيع بموجب ترخيص من معامل Dolby. إن Dolby D المزدوج تمثل علامات تجارية لمعامل Dolby.



For DTS patents, see <http://patents.dts.com>. Manufactured under license from DTS Licensing Limited. DTS, DTS-HD, the Symbol, & DTS or DTS-HD and the Symbol together are registered trademarks of DTS, Inc. © DTS, Inc. All Rights Reserved.



- لن تعطي الكفالة أي أضرار ناجمة عن استخدام المنتج في بيئة مليئة بالغبار.

التجميع والتحضير

تنبيه !

- استخدم دائمًا المكونات الأصلية لضمان توفير الحماية والحفاظ على أداء المنتج.
- لن يشمل الضمان أي أضرار أو إصابات تنتج عن استخدام مكونات غير أصلية.

ملاحظة !

- قد تختلف الملحقات المتوفرة مع المنتج باختلاف الطراز أو المنطقة.
- قد تتغير مواصفات المنتج أو المحتويات في هذا الدليل من دون إخطار مسبق نتيجة ترقية وظائف المنتج.
- برنامجه SuperSign والدليل الخاص به .LG Electronics
- التنزيل من موقع ويب www.lgecommercial.com/supersign وتنزيل الإصدار الأخير من البرنامج المخصص للطراز لديك.

الملحقات الاختيارية

تكون الملحقات الاختيارية عرضة للتغيير، من دون إشعار مسبق، وذلك لتحسين أداء المنتج كما يمكن إضافة ملحقات جديدة. قد تختلف الصور في هذا الدليل عن المنتج والملحقات الفعلية.

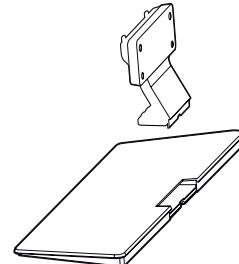


البراغي

القطر 4.0 مم × المسافة 0.7 مم



فواصل مباعدة
الحامل

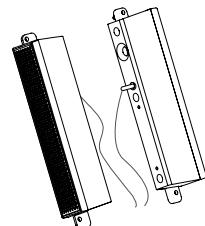
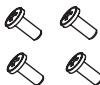


الكمية	الطول	زارتلا
عصام	مم 10	32SM5*
6	مم 10	32SM5*
عصام	مم 14	43SM5* 43SM3B
8	مم 14	49SM5* 49SM3B
عصام	مم 14	55SM5* 55SM3B
عصام	مم 16	65SM5*

-	32SM5*
	43SM5*
	43SM3B
عصام	49SM5*
	49SM3B
	55SM5*
	55SM3B
عصام	65SM5*

الحامل	32SM5*	ST-322T
	43SM5*/43SM3B	ST-432T
	49SM5*/55SM5*	ST-492T
	49SM3B/55SM3B	
	65SM5*	ST-652T

مجموعة أدوات الحامل



البراغي
القطر 4.0 مم × المسافة 1.6 مم
الطول 10 مم

البراغي
القطر 4.0 مم × المسافة 0.7 مم
× الطول 8 مم (بما في ذلك الحلقة
الزنبركية)

حاملات الكابلات/
روابط الكابلات

مكبرات الصوت
SP-5000

مجموعة أدوات مكبرات الصوت

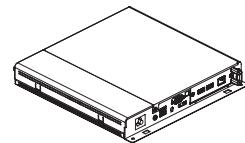
(للطراز **SM3B, **SM5B فقط)



قرص مضغوط (لليل المالك) /
بطاقة



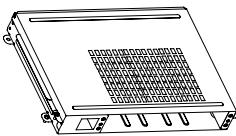
برغي



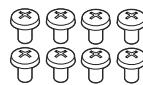
مشغل الوسانط
MP700 / MP500

مجموعة أدوات مشغل الوسانط

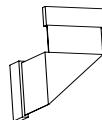
(قد لا تكون معتمدة حسب الطراز).



KT-OPSA



البراغي



كابل التوصيل

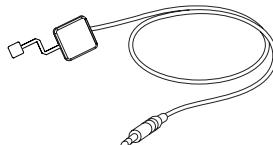


البطاقة (لليل الإعداد السهل)



سلك الطاقة

مجموعة الأدوات المطابقة لمواصفات قابلية التوصيل المفتوحة



KT-SP0

مجموعة أدوات مستشعر البكسل

ملاحظة !

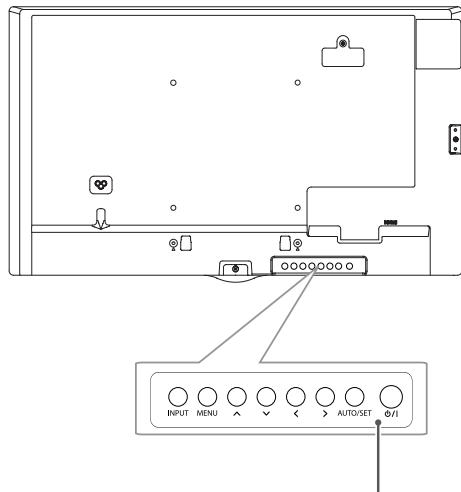
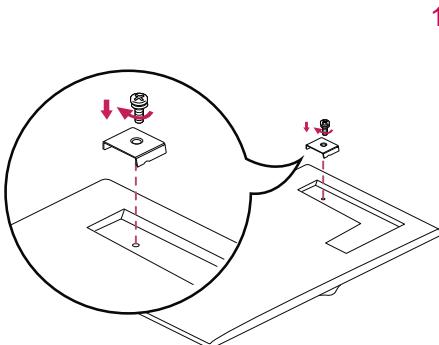
- قد لا يتتوفر حامل الكابل/أداة ربط الكابل في بعض المناطق أو لبعض الطرازات.
- تتوفّر الملحقات الاختيارية لبعض الطرازات فقط. وإذا لزم الأمر، يرجى شراؤها بشكل منفصل.
- يُباع مستشعر البكسل بشكل منفصل. يمكنك الحصول على ملحقات إضافية من متجر البيع بالتجزئة المحلي.
- قبل توصيل مجموعة الأدوات المطابقة لمواصفات قابلية التوصيل المفتوحة أو مشغل الوسانط، قم بتوصيل الكبل بالمنفذ.

الأجزاء والأزرار

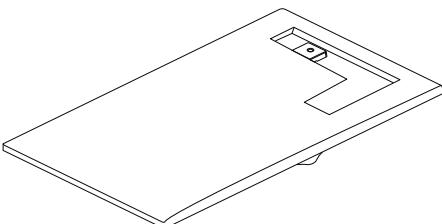
- قد تختلف الصورة وفقاً للطراز.



اجمع الغطاء باستخدام برجي كما هو موضح لحماية ذاكرة USB من السرقة.



2



- **INPUT (الإدخال)**: للتغيير مصدر الإدخال.
- **MENU (القائمة)**: للوصول إلى القوائم الرئيسية، أو لحفظ الإدخال والخروج من القوائم.
- **▽ / ▷**: للضبط لأعلى ولأسفل.
- **< / >**: للانتقال إلى اليمين واليسار.
- **AUTO/SET (تلقائي/ضبط)**: لعرض الاشارة والوضع الحاليين.
- **ON/OFF (التشغيل / إيقاف تشغيل)**: لتشغيل التلفاز أو إيقاف تشغيله.

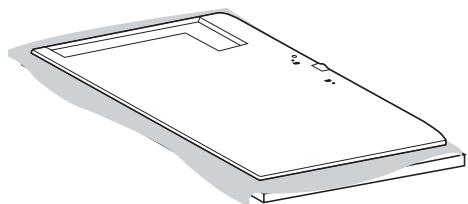
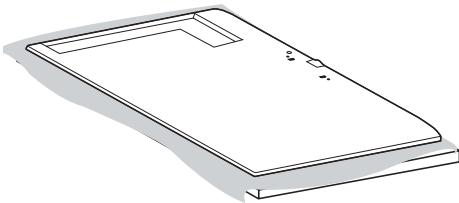
43/49/55SM3B | 43/49/55/65SM5*

توصيل الحامل

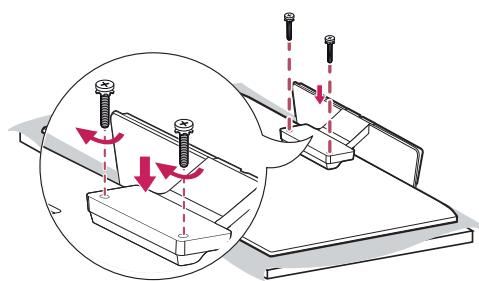
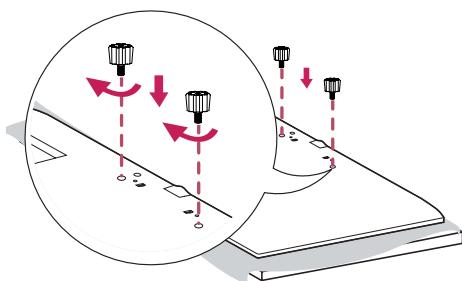
- بالنسبة إلى بعض الطرازات فقط.
- قد تختلف الصورة وفقاً للطراز.

32SM5*

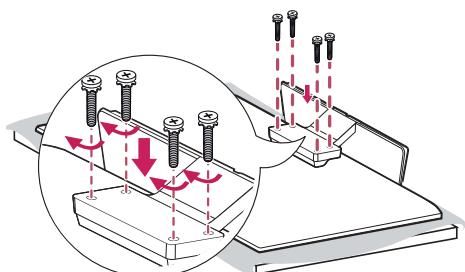
1



2



3



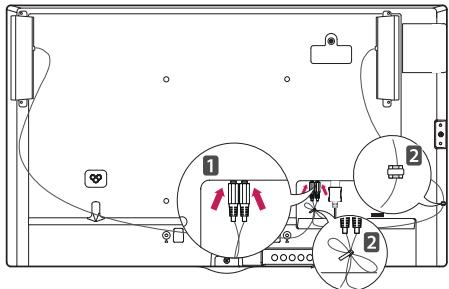


توصيل مكبرات الصوت

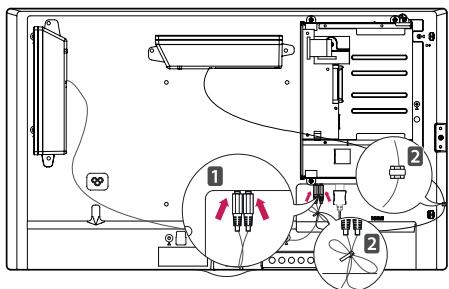
3 قم بتوصيل كابلات مكبر الصوت مع مراعاة القطبية الصحيحة.

استخدم حاملات الكابلات وروابط الكابلات لترتيب كابلات مكبر الصوت.

الثبيت الأساسي



الثبيت مع توصيل مجموعة الأدوات المطابقة لمواصفات قابلية التوسيع المفتوحة

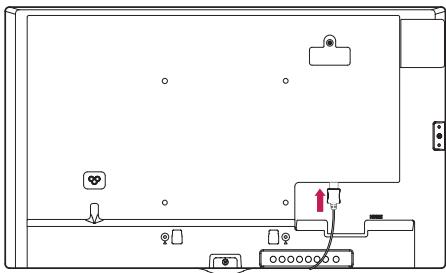


- بالنسبة إلى بعض الطرازات فقط.

- قد تختلف الصورة وفقاً للطراز.

32SM5B

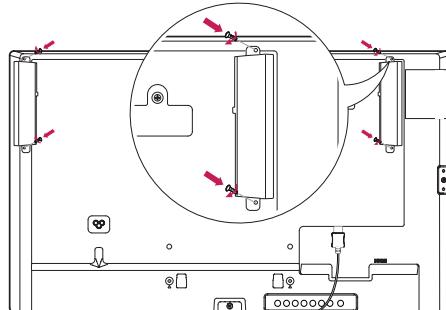
1 قم بتوصيل كabel إشارة الإدخال قبل تركيب مكبرات الصوت.



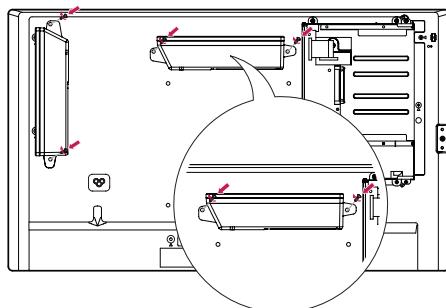
2 ثبت مكبر الصوت باستخدام البراغي كما هو موضح أدناه.

تأكد من فصل كابل الطاقة قبل إجراء التوصيلات.

الثبيت الأساسي



الثبيت مع توصيل مجموعة الأدوات المطابقة لمواصفات قابلية التوسيع المفتوحة



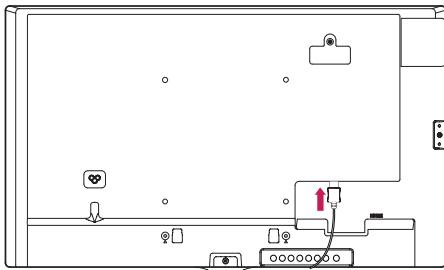
ملاحظة !

- يرجى إيقاف تشغيل الطاقة قبل فصل الكابل. يؤدي توصيل كابل مكبرات الصوت أو فصله عندما تكون مكبرات الصوت قيد التشغيل إلى عدم صدور صوت.

43/49/55SM3B

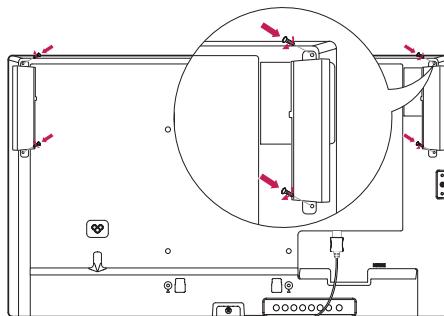
43/49/55/65SM5B

- قم بتوصيل كابل إشارة الإدخال قبل تركيب مكبرات الصوت.



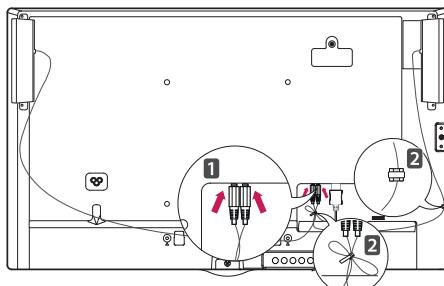
- ثبت مكبر الصوت باستخدام البراغي كما هو موضح أدناه.

تأكد من فصل كابل الطاقة قبل إجراء التوصيلات.



- قم بتوصيل كابلات مكبر الصوت مع مراعاة القطبية الصحيحة.

استخدم حاملات الكابلات وروابط الكابلات لترتيب كابلات مكبر الصوت.

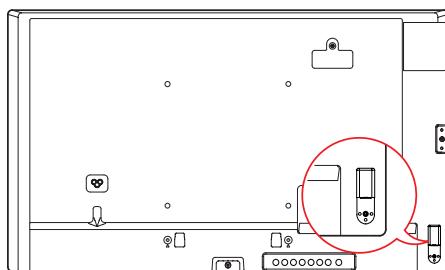


توصيل جهاز استشعار الأشعة تحت الحمراء

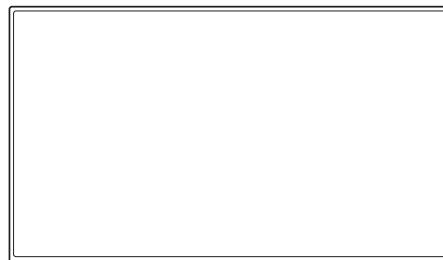
عند توصيل الكابل بالمنتج، يتم تنشيط ميزة استقبال إشارات وحدة التحكم عن بعد. قم بتدوير جهاز استشعار الأشعة تحت الحمراء وفقاً لاتجاه الشاشة (أفقي/رأسي).

- قد تختلف الصورة وفقاً للطراز.

المثبت الأساسي

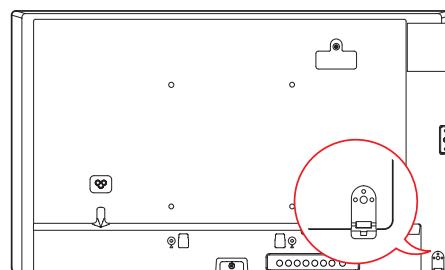


<الجهة الخلفية>

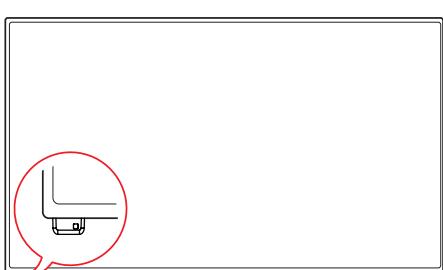


<الجهة الأمامية>

مشهد أفقي

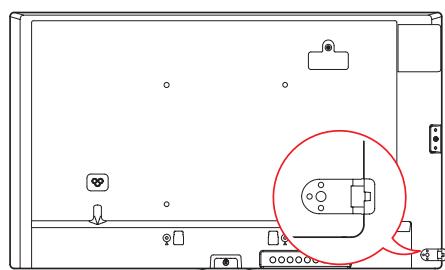


<الجهة الخلفية>

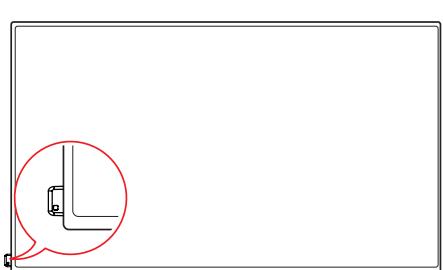


<الجهة الأمامية>

مشهد عمودي



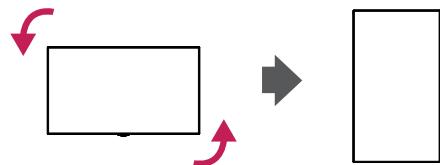
<الجهة الخلفية>



<الجهة الأمامية>

الوضع العمودي

للتركيب في الوضع العمودي، قم بتدوير الجهاز 90 درجة باتجاه معاكس لاتجاه عقارب الساعة بينما تنظر إليه من الجهة الأمامية.



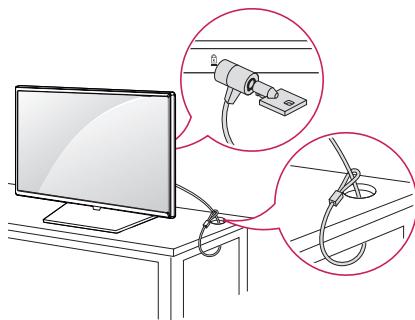
استخدام قفل Kensington

(هذه الميزة غير متوفرة في كل الطرازات.)

يقع موصل نظام أمان Kensington في الجزء الخلفي لجهاز العرض. لمزيد من المعلومات حول تركيب هذا النظام واستخدامه،

راجع التدليل المتوفر مع نظام أمان Kensington أو تفضل بزيارة الموقع <http://www.kensington.com>.

قم بتوصيل كابل نظام أمان Kensington بين جهاز العرض والطاولة.



ملاحظة



- إن نظام أمان Kensington اختياري. يمكنك الحصول على ملحقات إضافية من معظم متاجر بيع الأجهزة الإلكترونية بالتجزئة.

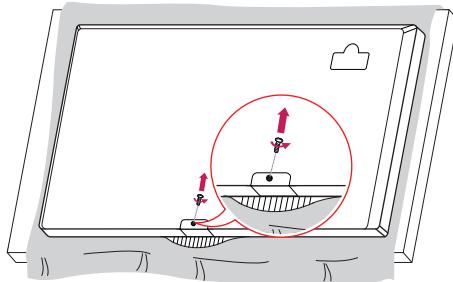


تثبيت القوس المزود بـ LG Logo وإزالته

- بالنسبة إلى بعض الطرازات فقط.
- قد تختلف الصورة وفقاً للطراز.

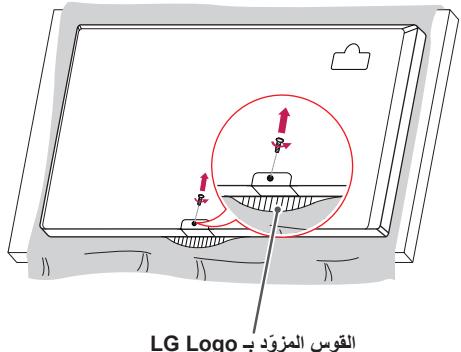
تثبيت القوس المزود بـ LG Logo على الجهة اليمنى

1 ضع قطعة قماش نظيفة على الأرض، ثم ضع جهاز العرض عليها موجهاً الشاشة نحو الأسفل. باستخدام مفك براغي، أزل البرغي الذي يثبت القوس القوس المزود بـ LG Logo بالجهة الخلفية السفلية من جهاز العرض.

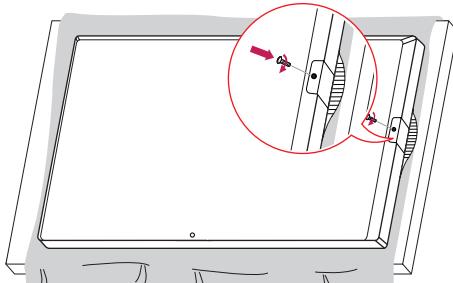


إزالة القوس المزود بـ LG Logo

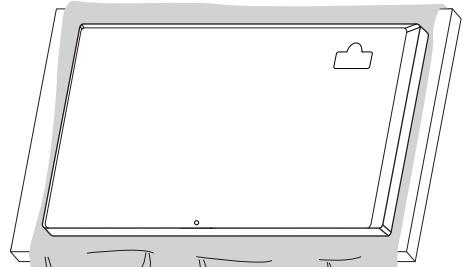
1 ضع قطعة قماش نظيفة على الأرض، ثم ضع جهاز العرض عليها موجهاً الشاشة نحو الأسفل. باستخدام مفك براغي، أزل البرغي الذي يثبت القوس القوس المزود بـ LG Logo بالجهة الخلفية السفلية من جهاز العرض.



2 بعد إزالة البرغي، أزل القوس LG Logo. ثبت القوس القوس المزود بـ LG Logo باستخدام برغي وقم بمحاذاته مع الفتحة على الجهة اليمنى.



2 بعد إزالة البرغي، أزل القوس LG Logo. عند إعادة تثبيت القوس LG Logo، اتبع إجراءات عملية التثبيت لكن بالعكس.



الثبات على الحائط

لتنبيه جهاز العرض على حافظ قم بتركيب قوس التثبيت على
الحافظ (اختياري) بالجهة الخلفية من جهاز العرض.
تأكد من تركيب قوس التثبيت على الحافظ بإحكام بجهاز العرض
والحافظ.

لتوفير التهوية المناسبة، يرجى ترك مسافة تبلغ 100 مم من كل جانب بين المنتج والحااطن. توفر تعليمات مفصلة حول التثبيت لدى الوكيل، راجع تثبيت قوس التثبيت على الحاطن المائل ودليل الإعداد.

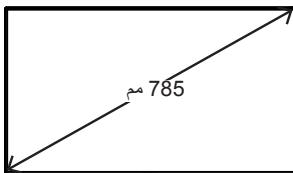
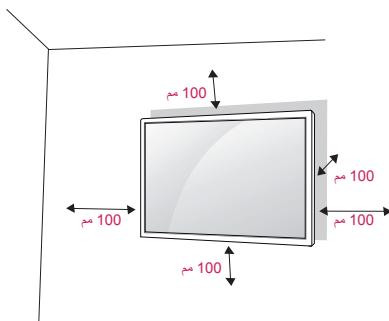
- استخدم البراغي وأقواس التثبيت على الحاطن المتفاقة مع معايير VESA فقط.

قد تسبب البراغي التي تتجاوز طولها الطول القياسي ضرراً داخل جهاز العرض.

قد يلحق البراغي الذي لا يتوافق مع معايير VESA ضرراً بالمنتج ويوؤدي إلى سقوط جهاز العرض. إن شركة LG Electronics غير مسؤولة عن أي حوادث تتعلق باستخدام براغ غير قياسية.

يرجى اتباع معايير VESA كما هي موضحة أدناه.

* براغي التثبيت: 6.0 مم (القطر) × 1.0 مم (المسافة)
* 785 مم وأكثر



تنبيه

- أصل سلك الطاقة قبل نقل جهاز العرض أو تثبيته لتجنب حدوث صدمة كهربائية.
 - في حال تثبيت جهاز العرض على سقف أو حائط مائل، فقد يسقط ويسبب في حدوث إصابة. استخدم قوس تثبيت على الحائط معتمداً من LG واتصل بالبائع المحلي أو عامل موكيل المساعدة في عملية التثبيت.
 - لا تقرف في شاشة البراغي إذ قد يؤدي ذلك إلى إلحاق ضرر بجهاز العرض وإبطال الضمان.
 - استخدم البراغي وأقواس التثبيت على الحائط التي تتوافق مع معايير VESA فقط. لا يشمل الضمان أي أضرار أو إصابات ناتجة من سوء الاستخدام أو استخدام ملحقات غير مناسبة.

ملاحظة

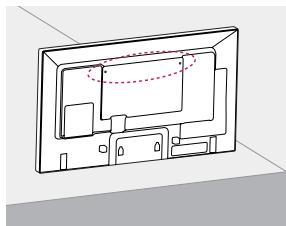
- تتضمن مجموعة التثبيت على الحاطن دليل التثبيت وكافة الأجزاء الضرورية.
 - إن قوس التثبيت على الحاطن ملحق اختيارياً. يمكنه الحصول على ملحقات إضافية من البائع المحلي.
 - قد يختلف طول البراغي المطلوبة باختلاف مهازن التثبيت على الحاطن. تأكّد من استخدام البراغي ذات الطول الصحيح.
 - لمزيد من المعلومات، يرجى مراجعة دليل المستخدم المرفق مع جهاز التثبيت على الحاطن.

تثبيت جهاز العرض بالحاكم على حاطن (اختياري)

(قد يختلف الإجراء وفقاً للطراز.)

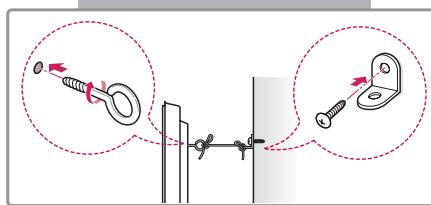
1 أدخل المسامير ذات العروة أو الأقواس والمسامير في الجهة الخلفية من جهاز العرض وشدّها.

- في حال إدخال مسامير في موضع المسامير ذي العروة، أزل المسامير الأخرى أولاً.



2 ثبّت قوس التثبيت على الحاطن بالمسامير على الحاطن. طابق موضع قوس التثبيت على الحاطن والمسامير ذات العروة في الجهة الخلفية من جهاز العرض.

3 قم بتنصيل المسامير ذات العروة وقوسي التثبيت على الحاطن بالحکام بواسطة حبل قوي. تأكّد من المحافظة على الحبل في وضع أفقى مع السطح المستوّي.



تحذير!

- إذا لم يتم تثبيت جهاز العرض في موضع ثابت بشكل كافٍ، فقد يشكّل ذلك خطراً بسبب احتمال سقوطه. يمكن تفادي الكثير من الإصابات، خاصة للأطفال، عن طريق اتخاذ احتياطات بسيطة مثل:
 - «استخدام الصناديق والحوامل التي توصي بها الجهة الصانع.
 - «استخدام قطع الأثاث التي يمكن أن تدعم تثبيت جهاز العرض في موضعه بأمان.
 - «الحرص على عدم تجاوز جهاز العرض لحافة قطعة الأثاث الداعمة.
 - «عدم وضع جهاز العرض على قطع أثاث طويلة (مثلاً الخزان أو خزان الكتب) من دون تثبيت كلٍّ من قطعة الأثاث وجهاز العرض بدعاية مناسبة.
 - «عدم وضع قطع قماش أو أي مواد أخرى بين جهاز العرض والأثاث الداعم.
 - «توجيه الأطفال وإعلامهم بخطورة تسليق قطع الأثاث بهدف الوصول إلى جهاز العرض أو أدوات التحكم به.

تنبيه!

- احرص على عدم تسليق الأطفال على جهاز العرض أو التعلق به.

ملاحظة!

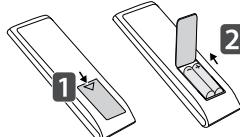
- استخدم منصة ثابتة أو صندوقاً كبيراً يكفي لدعم جهاز العرض بشكل آمن.
- يتم شراء الأقواس والمسامير والأسلاك بشكل منفصل. يمكنك الحصول على ملحقات إضافية من متجر البيع بالتجزئة المحلي.
- تعرّض الصورة مثلاً عاماً عن التثبيت وقد تبدو مختلفة عن طريقة تثبيت المنتج الفعلي.

وحدة التحكم عن بعد

ترتكز الموصفات الموجودة في هذا الدليل على أزرار وحدة التحكم عن بعد. يرجى قراءة هذا الدليل بعناية لاستخدام جهاز العرض بشكل صحيح.

لتركيب البطاريات، افتح غطاء البطاريات وضع هذه الأخيرة (1.5 فولت بحجم AAA) بحيث يتتطابق الطرفان (+) و (-) مع الرمز المطبوع داخل الحجرة ثم أغلق الغطاء.

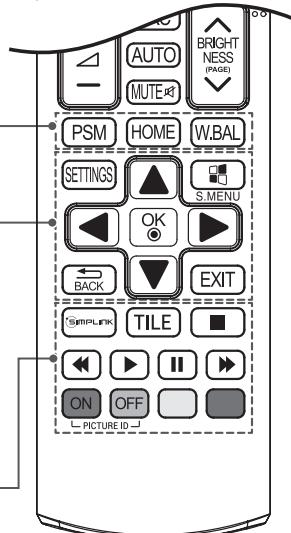
لإزالة البطاريات، نفذ إجراءات التركيب بالعكس. قد تختلف الأشكال التوضيحية عن الملحقات الفعلية.



تنبيه

- لا تخلط البطاريات القديمة والجديدة، إذ قد يؤدي هذا إلى إلحاق ضرر بوحدة التحكم عن بعد.
- تأكّل من توجيه وحدة التحكم عن بعد باتجاه جهاز استشعار التحكم عن بعد الموجود على جهاز العرض.

<p>● (الطاقة) لتشغيل جهاز العرض أو إيقاف تشغيله. MONITOR ON لتشغيل جهاز العرض. MONITOR OFF لإيقاف تشغيل جهاز العرض. ENERGY SAVING لضبط سطوع الصورة للحد من استهلاك الطاقة. INPUT لتحديد وضع الإدخال. 3D يُستخدم لعرض الفيديو الثالثي الأبعاد. (لا يدعم هذا الطراز هذه الميزة)</p> <p>● 1/a/A للتبديل بين لوحة الأرقام ولوحة الأحرف. (قد لا تكون هذه الميزة معتمدة حسب الطراز) ARC أزرار الأرقام والحرف الأبجدية لإدخال الأرقام أو الأحرف وفقاً للإعداد. (قد لا تكون هذه الميزة معتمدة حسب الطراز) CLEAR لمسح الأرقام أو الأحرف التي تم إدخالها. (قد لا تكون هذه الميزة معتمدة حسب الطراز)</p> <p>● زر رفع/خفض مستوى الصوت لضبط مستوى الصوت. ARC لتحديد وضع نسبة الطول إلى العرض. AUTO لضبط موضع الصورة والحد من عدم استقرارها تلقائياً (متوفّر لإدخال RGB فقط). (قد لا تكون هذه الميزة معتمدة حسب الطراز) MUTE لكتم الأصوات كافية. BRIGHTNESS لضبط سطوع الشاشة. لا يدعم هذا الطراز وظيفة الصفحة. (قد لا تكون هذه الميزة معتمدة حسب الطراز)</p>	
---	--



Picture Mode PSM لتحديد Picture Mode (وضع الصورة).

لتنشيط المشغل.

HOME للدخول إلى قائمة توزن اللون الأبيض.

SETTINGS للوصول إلى القوائم الرئيسية أو حفظ قوائم الإدخال والخروج الخاصة بك.

مفتاح قائمة **SuperSign** (قد لا تكون هذه الميزة معتمدة حسب الطراز).

أزرار التنقل للتتمرير عبر القوائم أو الخيارات.

أزرار التنقل للتتمرير عبر القوائم أو الخيارات.

OK لتحديد القوائم أو الخيارات وتأكيد الإدخال.

BACK يتيح لك التراجع خطوة واحدة في وظيفة تفاعلية للمستخدم.

EXIT للخروج من كل مهام خيارات العرض على الشاشة (OSD) وتطبيقاتها.

SIMPLINK يتيح لك هذا التحكم بالعديد من أجهزة الوسانط المتعددة للاستمتاع بالوسانط

المتعددة عن طريق استخدام وحدة التحكم عن بعد بكل بساطة عبر قائمة

(قد لا تكون هذه الميزة معتمدة حسب الطراز).

TILE لتحديد وضع TILE (التاجب).

PICTURE ID ON/OFF عندما يكون رقم معرف الصورة متوفقاً مع رقم معرف

الجهاز، يمكنك التحكم بجهاز العرض الذي تريده مشاهدته

بتقسيم العرض المتعدد.

أزرار التحكم بقوائم **USB** للتحكم بتشغيل الوسانط.

إجراء التوصيلات

يمكنك توصيل أجهزة خارجية عديدة بجهاز العرض. غير وضع الإدخال ثم حدد الجهاز الخارجي الذي تريده توصيله. لمزيد من المعلومات حول توصيلات الأجهزة الخارجية، راجع الدليل المرفق مع كل جهاز.

توصيل الجهاز بكمبيوتر

إن بعض الكابلات غير متوفرة.

يدعم جهاز العرض هذا ميزة ***Plug and Play**.

***Plug and Play**: هي ميزة تمكن الكمبيوتر من التعرف على الأجهزة التي قام المستخدم بتوصيلها من دون إجراء تكوين للجهاز أو تدخل المستخدم عند التشغيل.

توصيل الجهاز الخارجي

قم بتوصيل جهاز استقبال ذات دقة عالية أو مشغل أفلام DVD أو مشغل فيديو VCR بجهاز العرض وحدد وضع الإدخال المناسب. إن بعض الكابلات غير متوفرة. يوصى بتوصيل أجهزة خارجية بجهاز العرض باستخدام كابلات HDMI بهدف الحصول على جودة مثالية للصورة والصوت.

ملاحظة !

- يوصى باستخدام جهاز العرض مع وصلة HDMI للحصول على أفضل جودة للصورة.
- التوافق مع مواصفات المنتج، استخدم كابل واحد معزول مع قلب فريبت مثل كابل D-sub مزود بـ 15 مترًا وكابل DVI-D/HDMI .
- إذا قمت بتشغيل جهاز العرض وكان باردًا، فقد تهتز الشاشة. هذا أمر طبيعي.
- في بعض الأحيان، قد تظهر على الشاشة نقاط حمراء أو خضراء أو زرقاء. هذا أمر طبيعي.
- تستخدم كابل HDMI®/™ High Speed HDMI® (كابل HDMI عالي السرعة).
- يرجى التحقق من ضوابط الكمبيوتر لديك في حال عدم تمالكك من سماع أي صوت في وضع HDMI. تتطلب بعض أجهزة الكمبيوتر تغيير إخراج الصوت الافتراضي بيديًا إلى HDMI.
- استخدم كابلًا معتمدًا مع وجود شعار HDMI عليه. إذا لم تستخدم كابل HDMI معتمدًا، قد لا تظهر الشاشة أو قد يحدث خطأ في الاتصال.
- أنواع كابلات HDMI الموصى بها
- كابل HDMI®/™ HDMI عالي السرعة
- كابل Ethernet HDMI عالي السرعة مع HDMI-PC
- إذا كنت تريد استخدام الوضع HDMI-PC، فيجب ضبط الكمبيوتر/التلفاز الرقمي على وضع الكمبيوتر.
- قد تواجه مشاكل في التوافق في حال استخدام وضع HDMI-PC.
- تأكّل من فصل كابل الطاقة.
- عند توصيل جهازألعاب بجهاز العرض، استخدم الكابل المتوفر مع جهاز الألعاب.
- يوصى باستخدام مكريات الصوت المزدوجة كملحقات اختيارية.
- تنقل كابلات HDMI®/™ High Speed HDMI® (كابلات HDMI عالي السرعة) إشارة عالية الدقة تصل إلى 1080 تقمي وأكثر

تنبيه !

- قم بتوصيل كابل إدخال الإشارة وتنبيهه بإحكام عن طريق تدوير البراغي باتجاه عقارب الساعة.
- تجنب الضغط على الشاشة بأصبعك لفترة طويلة حيث قد ينتج عن ذلك حدوث تشويه مؤقت للصورة المعروضة على الشاشة.
- تجنب عرض صورة ثابتة على الشاشة لفترة زمنية طويلة لمنع احتراق الصورة. استخدم شاشة متوقف إذا أمكن.
- قد يؤثر جهاز اتصالات لاسلكية تم وضعه بجانب جهاز العرض في جودة الصورة المعروضة.

استخدام قائمة الإدخال



← HOME



OPS <- DISPLAYPORT <- DVI-D <- HDMI <- RGB •

استكشاف الأخطاء وإصلاحها

لا يتم عرض أي صورة على الشاشة

الحل	المشكلة
<ul style="list-style-type: none"> تأكد من توصيل سلك الطاقة بشكل صحيح في مأخذ الطاقة. 	هل تم توصيل سلك الطاقة الخاص بالمنتج؟
<ul style="list-style-type: none"> نكون الإشارة الواردة من الكمبيوتر (بطاقة الفيديو) خارج نطاق التردد العمودي أو الأفقي للمنتج. اضبط نطاق التردد عن طريق مراجعة قسم المواصفات في هذا الدليل. 	هل تظهر الرسالة "Out of range" (خارج النطاق) على الشاشة؟؟
<ul style="list-style-type: none"> * الحد الأقصى للاستيانة: 1920 × 1080 (60 هرتز) 	
<ul style="list-style-type: none"> لم يتم توصيل كابل الإشارة بين الكمبيوتر والمنتج. تتحقق من كابل الإشارة. اضغط على قائمة "INPUT" في وحدة التحكم عن بعد للتحقق من إشارة الإدخال. 	هل تظهر الرسالة 'Check signal cable' ("افحص كابل الإشارة")؟

ظهور الرسالة "Unknown Product" (منتج غير معروف) عندما يكون المنتج متصلًا.

الحل	المشكلة
<ul style="list-style-type: none"> تحقق مما إذا كانت وظيفة Plug and Play مدرومة بالرجوع إلى دليل مستخدم بطاقة الفيديو. 	هل قمت بتنبيه برنامج التشغيل؟

لا تبدو الصورة المعروضة على الشاشة طبيعية.

الحل	المشكلة
<ul style="list-style-type: none"> تحقق من اعتماد المنتج للاستيانة والتردد على بطاقة الفيديو. إذا كان التردد خارج النطاق، فاضبطه على معدل الاستيانة الموصى به في قائمة ضبط "Display (العرض) على Control Panel (لوحة التحكم)." 	هل موضع الشاشة غير صحيح؟
<ul style="list-style-type: none"> لم يتم توصيل إشارة الإدخال الملائمة بمفذ الإشارة. قم بتوصيل كابل الإشارة الملائم لإشارة إدخال المصدر. 	ظهور الشاشة بشكل غير طبيعي.

يظهر طيف للصورة على المنتج.

الحل	المشكلة
<ul style="list-style-type: none"> في حال استخدام صورة ثابتة لفترة طويلة، قد تتألف وحدات البكسل. استخدم وظيفة شاشة التوقف. 	يظهر طيف للصورة عند إيقاف تشغيل المنتج.
<ul style="list-style-type: none"> عند عرض صورة داكنة على الشاشة بعد عرض صورة ذات تباين عالي (أسود وأبيض أو رمادي)، يمكن لهذا أن يؤدي إلى التصاق الصورة. هذا الأمر طبيعي مع شاشات LCD. 	

وظيفة الصوت لا تعمل.

الحل	المشكلة
<ul style="list-style-type: none"> تحقق من توصيل كابل الصوت بشكل صحيح. اضبط مستوى الصوت. تحقق من ضبط الصوت بشكل صحيح. 	لا تستمع أي صوت؟
<ul style="list-style-type: none"> حدد صوت المعاذل الملائم. 	الصوت غير واضح يبتلي.
اضبط مستوى الصوت.	الصوت منخفض للغاية.

ألوان الشاشة غير طبيعية.

الحل	المشكلة
<ul style="list-style-type: none"> اضبط عدد الألوان على أكثر من 24 بت (ألوان حقيقة). حدد القائمة Control Color (لوحة التحكم) – Panel (العرض) – Settings (الضوابط) – (اللوحة) – Table (جدول الألوان) في Windows. 	استثناء ألوان الشاشة رديئة (16 لوناً).
<ul style="list-style-type: none"> تحقق من حالة اتصال كابل الإشارة. أو أدخل بطاقة الفيديو الخاصة بالكمبيوتر. 	لون الشاشة غير ثابت أو يظهر لون واحد فقط.
<ul style="list-style-type: none"> تظهر وحدات بكسل متعددة (باللون الأحمر أو الأخضر أو الأبيض أو الأسود) على الشاشة، والتي قد تكون إحدى السمات الفريدة للهواتف LCD. لا يُعد ذلك عطلاً في شاشة LCD. 	هل تظهر بقع سوداء على الشاشة؟

لا يتم تشغيل الشاشة بشكل طبيعي.

الحل	المشكلة
<ul style="list-style-type: none"> هل تم ضبط Timers (الموقت)؟ تحقق من ضوابط التحكم بالطاقة. تم فصل الطاقة. 	تتوقف الشاشة عن التشغيل فجأة.

تنبيه !

- لا يحدث التصاق الصورة عند استخدام صور متغيرة باستمرار لكنه قد يحدث عند استخدام صورة ثابتة لفترة طويلة. وبالتالي، يوصي باتباع التعليمات أدناه لتخفيض احتمال حدوث التصاق الصورة عند استخدام صورة ثابتة. يوصى بتغيير الصورة المعروضة على الشاشة مرة واحدة على الأقل كل 12 ساعة، وفي حال القيام بذلك متكرر أكثر، سيكون منع حدوث التصاق الصورة فعالاً أكثر.

Recommended operating conditions

غير الخلفية وألوان الأحرف باعتماد الفاصل الزمني نفسه. ②



احرص علىبقاء الأحرف أو الصور قبل تغيير الصورة في الموقع نفسه بعد تغيير الصورة.

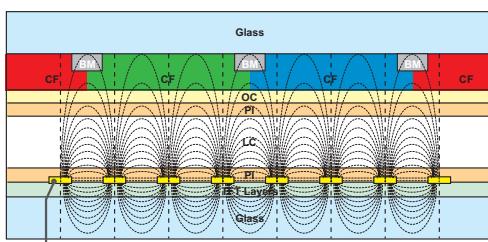
1 عند تغيير الألوان، سيساعدك استخدام الألوان المكملة في منع التصاق الصورة.

ID: UPM 123
PW: ****

ID: UPM 123
PW: ****

ما هو التصاق الصورة؟

عندما تعرض لوحة LCD صورة ثابتة لفترة طويلة من الوقت، قد يسبب هذا فرقاً في الفولتية بين الأقطاب التي تقوم بتشغيل الكريستال السائل. عندما يزيد الفرق في الفولتية بين الأقطاب مع مرور الوقت، يميل الكريستال السائل إلى البقاء في موقع واحد. خلال هذه العملية، يتلقى الصورة المعروضة سابقاً مرتين. مما يُعرف بـ "التصاق الصورة".



MoTi Pixel Layer أو ITO

مواصفات المنتج



قد تتغير مواصفات المنتج المبيتة أدناه من دون إخطار مسبق نتيجة لترقية وظائف المنتج.

شاشة LCD	نوع الشاشة	شاشة شرائح الترانزistor الرقيقة (TFT) بعرض شاشة عرض الكريستال السائل (LCD)
إشارة الفيديو	الحد الأقصى للاستيانة	1920 × 1080 بتردد 60 هرتز - قد يكون هذا غير معتمد على بعض أنواع أنظمة التشغيل أو بطاقات الفيديو.
معدل الاستيانة الموصى به	معدل الاستيانة الموصى به	1920 × 1080 بتردد 60 هرتز - قد يكون هذا غير معتمد على بعض أنواع أنظمة التشغيل أو بطاقات الفيديو.
التردد الأقصى	التردد الأقصى	من 30 إلى 83 كيلوهرتز :RGB HDMI / DVI-D / DisplayPort : من 30 إلى 83 كيلوهرتز
التردد العمودي	التردد العمودي	من 56 إلى 75 كيلوهرتز :RGB HDMI / DVI-D / DisplayPort : 56 هرتز إلى 60 هرتز
الزمانة	الزمانة	تزامن منفصل، رقمي
منافذ الإدخال/الإخراج		, DP In/Out ,RGB IN ,LAN ,USB ,SD , Speaker OUT, OPS ,DVI-D IN , Pixel Sensor , IR & Light sensor Audio In/Out ,RS-232C In/Out , HDMI
بطارية مضمونة		, DP In/Out ,RGB IN ,LAN ,USB ,SD , IR & Light sensor, OPS ,DVI-D IN , HDMI , Pixel Sensor Audio In/Out ,RS-232C In/Out
ظروف بيئية التشغيل	درجة حرارة التشغيل	من 0 درجة مئوية إلى 40 درجة مئوية
نسبة رطوبة التشغيل	نسبة رطوبة التشغيل	من 10 % إلى 80 %
درجة حرارة التخزين	درجة حرارة التخزين	من -20 درجة مئوية إلى 60 درجة مئوية
نسبة رطوبة التخزين	نسبة رطوبة التخزين	من 5 % إلى 85 %

* مطية فقط للطرازات التي تعتمد مكبرات الصوت

الصوت	إدخال صوت RMS	10 واط + 10 واط (أيمين + أيسير)
	حساسية الإدخال	Vrms 0.7
	معاوقة مكثف الصوت	6 أوم

يشير الرمز ~ إلى التيار المتناوب (AC) والرمز — إلى التيار المستمر (DC).

32SM5B

LCD	الطاقة	المسافة بين وحدات البكسل 0.36375 مم (أفقي) × 0.36375 مم (عمودي)	الطاقة المقدمة
		100-240 فولت من التيار المتردد بتردد 50/60 هرتز تقريباً وقدرة 1.4 أمبير	
	استهلاك الطاقة	وضع التشغيل: 60 واط نموذجي وضع السكون (DVI-D، RGB، HDMI): ≥ 1.0 واط وضع السكون (DISPLAYPORT): ≥ 0.5 واط وضع إيقاف التشغيل: ≥ 0.5 واط	
	الشاشة	5.2 كجم / مم × 55.5 مم × 428.9 مم	الأبعاد (العرض × الارتفاع × العمق) / الوزن
	الشاشة + الحامل	6 كجم / مم × 481 مم × 481 مم	
	الشاشة + مكبر الصوت	5.7 كجم / مم × 95.7 مم × 428.9 مم	
	الشاشة + مكبر الصوت + الحامل	6.5 كجم / مم × 154.2 مم × 481 مم	

32SM5KB

LCD	الطاقة	المسافة بين وحدات البكسل 0.36375 مم (أفقي) × 0.36375 مم (عمودي)	الطاقة المقدمة
		100-240 فولت من التيار المتردد بتردد 50/60 هرتز تقريباً وقدرة 1.4 أمبير	
	استهلاك الطاقة	وضع التشغيل: 60 واط نموذجي وضع السكون (DVI-D، RGB، HDMI): ≥ 1.0 واط وضع السكون (DISPLAYPORT): ≥ 0.5 واط وضع إيقاف التشغيل: ≥ 0.5 واط	
	الشاشة	5.4 كجم / مم × 55.5 مم × 428.9 مم	الأبعاد (العرض × الارتفاع × العمق) / الوزن
	الشاشة + الحامل	6.2 كجم / مم × 154.2 مم × 481 مم	

43SM5B

شاشة LCD	المسافة بين وحدات البكسل	الطاقة المُقدرة	الطاقة
	0.4902 مم (أفقي) × 0.4902 مم (عمودي)	100-240 فولت من التيار المتردد بتردد 50/60 هرتز تقريباً وقدرة 0.9 أمبير	
	وضع التشغيل: 75 واط نموذجي	استهلاك الطاقة	
	وضع السكون (DVI-D, RGB, HDMI): ≥ 1.0 واط		
	وضع السكون (DISPLAYPORT): ≥ 0.5 واط		
	وضع إيقاف التشغيل: ≥ 0.5 واط		
	الشاشة	الشاشة × 969.6 مم × 38.6 مم × 9.8 كجم	الأبعاد (العرض × الارتفاع × العمق) / الوزن
	الشاشة + الحامل	الشاشة × 622.2 مم × 193 مم × 12.3 كجم	
	الشاشة + مكبر الصوت	الشاشة × 563.9 مم × 67.9 مم × 10.3 كجم	
	الشاشة + مكبر الصوت + الحامل	الشاشة × 622.2 مم × 193 مم × 12.8 كجم	

43SM5KB

لوحة LCD Power	المسافة بين وحدات البكسل	الвольتية المُقدرة	الطاقة
	0.4902 مم (أفقي) × 0.4902 مم (عمودي)	100-240 فولت من التيار المتردد ~ بتردد 50/60 هرتز وقدرة 0.9 أمبير	
	وضع التشغيل: 75 واط نموذجي	استهلاك الطاقة	
	وضع السكون (DVI-D, RGB, HDMI): ≥ 1.0 واط		
	وضع السكون (DISPLAYPORT): ≥ 0.5 واط		
	وضع إيقاف التشغيل: ≥ 0.5 واط		
	الشاشة	الشاشة × 969.6 مم × 54.0 مم × 10 كجم	الأبعاد (العرض × الارتفاع × العمق) / الوزن
	الشاشة + الحامل	الشاشة × 622.2 مم × 193 مم × 12.5 كجم	

43SM3B

شاشة LCD	المسافة بين وحدات البكسل	الطاقة المُقدرة	الطاقة
	0.4902 مم (أفقي) × 0.4902 مم (عمودي)	100-240 فولت من التيار المتردد بتردد 50/60 هرتز تقريباً وقدرة 0.9 أمبير	
	وضع التشغيل: 60 واط نموذجي	استهلاك الطاقة	
	وضع السكون (DVI-D, RGB, HDMI): ≥ 1.0 واط		
	وضع السكون (DISPLAYPORT): ≥ 0.5 واط		
	وضع إيقاف التشغيل: ≥ 0.5 واط		
	الشاشة	الشاشة × 969.6 مم × 38.6 مم × 9.8 كجم	الأبعاد (العرض × الارتفاع × العمق) / الوزن
	الشاشة + الحامل	الشاشة × 622.2 مم × 193 مم × 12.3 كجم	
	الشاشة + مكبر الصوت	الشاشة × 563.9 مم × 67.9 مم × 10.3 كجم	
	الشاشة + مكبر الصوت + الحامل	الشاشة × 622.2 مم × 193 مم × 12.8 كجم	

LCD	الطاقة	المسافة بين وحدات البكسل 0.55926 مم (أفقي) × 0.55926 مم (عمودي)	الطاقة المقدرة
		100-240 فولت من التيار المتردد بتردد 50/60 هرتز تقريباً وقدرة 1.0 أمبير	
	استهلاك الطاقة	وضع التشغيل: 85 واط نموذجي وضع السكون (DVI-D، RGB، HDMI): ≥ 1.0 واط وضع السكون (DISPLAYPORT): ≥ 0.5 واط وضع إيقاف التشغيل: ≥ 0.5 واط	
	الأبعاد (العرض × الارتفاع × العمق) / الوزن	الشاشة 14.1 كجم × 38.6 مم × 1102.2 مم الشاشة + الحامل 17.4 كجم × 696.8 مم × 1102.2 مم الشاشة + مكبر الصوت 14.6 كجم × 67.9 مم × 1102.2 مم الشاشة + مكبر الصوت + الحامل 17.9 كجم × 219.6 مم × 1102.2 مم	الشاشة الشاشة + الحامل الشاشة + مكبر الصوت الشاشة + مكبر الصوت + الحامل

LCD	الطاقة	المسافة بين وحدات البكسل 0.55926 مم (أفقي) × 0.55926 مم (عمودي)	الطاقة المقدرة
		100-240 فولت من التيار المتردد بتردد 50/60 هرتز تقريباً وقدرة 1.0 أمبير	
	استهلاك الطاقة	وضع التشغيل: 85 واط نموذجي وضع السكون (DVI-D، RGB، HDMI): ≥ 1.0 واط وضع السكون (DISPLAYPORT): ≥ 0.5 واط وضع إيقاف التشغيل: ≥ 0.5 واط	
	الأبعاد (العرض × الارتفاع × العمق) / الوزن	الشاشة 14.3 كجم × 54.0 مم × 1102.2 مم الشاشة + الحامل 17.6 كجم × 696.8 مم × 1102.2 مم	الشاشة الشاشة + الحامل

LCD	الطاقة	المسافة بين وحدات البكسل 0.55926 مم (أفقي) × 0.55926 مم (عمودي)	الطاقة المقدرة
		100-240 فولت من التيار المتردد بتردد 50/60 هرتز تقريباً وقدرة 1.0 أمبير	
	استهلاك الطاقة	وضع التشغيل: 70 واط نموذجي وضع السكون (DVI-D، RGB، HDMI): ≥ 1.0 واط وضع السكون (DISPLAYPORT): ≥ 0.5 واط وضع إيقاف التشغيل: ≥ 0.5 واط	
	الأبعاد (العرض × الارتفاع × العمق) / الوزن	الشاشة 14.1 كجم × 38.6 مم × 1102.2 مم الشاشة + الحامل 17.4 كجم × 696.8 مم × 1102.2 مم الشاشة + مكبر الصوت 14.6 كجم × 67.9 مم × 1102.2 مم الشاشة + مكبر الصوت + الحامل 17.9 كجم × 219.6 مم × 1102.2 مم	الشاشة الشاشة + الحامل الشاشة + مكبر الصوت الشاشة + مكبر الصوت + الحامل

55SM5B

شاشة LCD	الطاقة	المسافة بين وحدات البكسل 0.630 مم (أفقي) × 0.630 مم (عمودي)	الطاقة المقدرة 100-240 فولت من التيار المتردد بتردد 50/60 هرتز تقريباً وقدرة 1.1 أمبير
		استهلاك الطاقة وضع التشغيل: 100 واط نموذجي وضع السكون (DVI-D, RGB, HDMI): ≥ 1.0 واط وضع السكون (DISPLAYPORT): ≥ 0.5 واط وضع ليقاف التشغيل: ≥ 0.5 واط	
	الأبعاد (عرض × الارتفاع × العمق) / الوزن	الشاشة 714.9 مم × 38.6 مم / 1238 كجم الشاشة + الحامل 773.4 مم × 219.6 مم / 20.6 كجم	الشاشة + الحامل 714.9 مم × 67.9 مم / 17.8 كجم
		الشاشة + مكبر الصوت 714.9 مم × 219.6 مم / 21.1 كجم	الشاشة + مكبر الصوت + الحامل 773.4 مم × 219.6 مم / 20.8 كجم

55SM5KB

شاشة LCD	الطاقة	المسافة بين وحدات البكسل 0.630 مم (أفقي) × 0.630 مم (عمودي)	الطاقة المقدرة 100-240 فولت من التيار المتردد بتردد 50/60 هرتز تقريباً وقدرة 1.1 أمبير
		استهلاك الطاقة وضع التشغيل: 100 واط نموذجي وضع السكون (DVI-D, RGB, HDMI): ≥ 1.0 واط وضع السكون (DISPLAYPORT): ≥ 0.5 واط وضع ليقاف التشغيل: ≥ 0.5 واط	
	الأبعاد (عرض × الارتفاع × العمق) / الوزن	الشاشة 714.9 مم × 54.0 مم / 17.5 كجم	الشاشة + الحامل 773.4 مم × 219.6 مم / 20.8 كجم

55SM3B

شاشة LCD	الطاقة	المسافة بين وحدات البكسل 0.630 مم (أفقي) × 0.630 مم (عمودي)	الطاقة المقدرة 100-240 فولت من التيار المتردد بتردد 50/60 هرتز تقريباً وقدرة 1.1 أمبير
		استهلاك الطاقة وضع التشغيل: 85 واط نموذجي وضع السكون (DVI-D, RGB, HDMI): ≥ 1.0 واط وضع السكون (DISPLAYPORT): ≥ 0.5 واط وضع ليقاف التشغيل: ≥ 0.5 واط	
	الأبعاد (عرض × الارتفاع × العمق) / الوزن	الشاشة 714.9 مم × 38.6 مم / 17.3 كجم	الشاشة + الحامل 773.4 مم × 219.6 مم / 20.6 كجم
		الشاشة + مكبر الصوت 714.9 مم × 67.9 مم / 17.8 كجم	الشاشة + مكبر الصوت + الحامل 773.4 مم × 219.6 مم / 21.1 كجم

65SM5B

LCD شاشة	الطاقة المقدمة	المسافة بين وحدات البكسل 0.744 مم (أفقي) × 0.744 مم (عمودي)
الطاقة	استهلاك الطاقة	وضع التشغيل: 120 واط نموذجي وضع السكون (DVI-D، RGB، HDMI): ≥ 1.0 واط وضع السكون (DISPLAYPORT): ≥ 0.5 واط وضع إيقاف التشغيل: ≤ 0.5 واط
الأبعاد (العرض × الارتفاع × العمق) / الوزن	الشاشة	100-240 فولت من التيار المتردد بتردد 50/60 هرتز تقريباً وقدرة 1.4 أمبير
الأبعاد (العرض × الارتفاع × العمق) / الوزن	الشاشة + الحامل	وضع التشغيل: 120 واط نموذجي وضع السكون (DVI-D، RGB، HDMI): ≥ 1.0 واط وضع السكون (DISPLAYPORT): ≥ 0.5 واط وضع إيقاف التشغيل: ≤ 0.5 واط
الأبعاد (العرض × الارتفاع × العمق) / الوزن	الشاشة + مكبر الصوت	1456.9 مم × 838 مم × 41.1 مم / 27.7 كجم
الأبعاد (العرض × الارتفاع × العمق) / الوزن	الشاشة + مكبر الصوت + الحامل	1456.9 مم × 898.1 مم × 32.9 مم / 293.7 كجم
الأبعاد (العرض × الارتفاع × العمق) / الوزن	الشاشة + مكبر الصوت + الحامل	1456.9 مم × 838 مم × 28.2 مم / 70.4 كجم
الأبعاد (العرض × الارتفاع × العمق) / الوزن	الشاشة + مكبر الصوت + الحامل	1456.9 مم × 898.1 مم × 33.4 مم / 293.7 كجم

65SM5KB

LCD شاشة	الطاقة المقدمة	المسافة بين وحدات البكسل 0.744 مم (أفقي) × 0.744 مم (عمودي)
الطاقة	استهلاك الطاقة	100-240 فولت من التيار المتردد بتردد 50/60 هرتز تقريباً وقدرة 1.4 أمبير
الأبعاد (العرض × الارتفاع × العمق) / الوزن	الشاشة	وضع التشغيل: 120 واط نموذجي وضع السكون (DVI-D، RGB، HDMI): ≥ 1.0 واط وضع السكون (DISPLAYPORT): ≥ 0.5 واط وضع إيقاف التشغيل: ≤ 0.5 واط
الأبعاد (العرض × الارتفاع × العمق) / الوزن	الشاشة + الحامل	1456.9 مم × 838 مم × 56.5 مم / 27.9 كجم
الأبعاد (العرض × الارتفاع × العمق) / الوزن	الشاشة + مكبر الصوت	1456.9 مم × 898.1 مم × 33.1 مم / 293.7 كجم

مواصفات الوحدة اللاسلكية (LGSBW41)	
شبكة LAN اللاسلكية (IEEE 802.11a/b/g/n)	
نطاق التردد (ميجاهرتز)	طاقة الإخراج (الحد الأقصى)
من 2400 إلى 2483.5	16 ديسيل ملي واط
من 5150 إلى 5250	16 ديسيل ملي واط
من 5725 إلى 5850 (ليس للاتحاد الأوروبي)	11.5 ديسيل ملي واط
Bluetooth	
نطاق التردد (ميجاهرتز)	طاقة الإخراج (الحد الأقصى)
من 2400 إلى 2483.5	10 ديسيل ملي واط
<ul style="list-style-type: none"> • نظراً إلى إمكانية تغير قواع النطاق بحسب البلد، لا يمكن للمستخدم تغيير تردد التشغيل أو ضبطه. تم تكوين هذا المنتج لجدول التردد الإقليمي. • معأخذ صحة المستخدم بالإضافة، يجب تثبيت هذا الجهاز وتشغيله ضمن مسافة تبعد 20 سم على الأقل عن الجسم. 	

OPS / DISPLAYPORT / HDMI الوضع المعتمد لمنفذ

(النفاذ الرقمي)

الوضع المعتمد لمنفذ **RGB (الكمبيوتر)**



التردد العمودي (هرتز)	التردد الأفقي (كيلوهرتز)	الاستيانة
60	31.5	60p/480
50	31.25	50p/576
50	37.5	50p/720
60	45	60p/720
50	28.1	50i/1080
60	33.75	60i/1080
50	56.25	50p/1080
60	67.5	60p/1080

التردد العمودي (هرتز)	التردد الأفقي (كيلوهرتز)	الاستيانة
70.8	31.468	400 x 720
59.94	31.469	480 x 640
60.317	37.879	600 x 800
60.0	48.363	768 x 1024
59.855	44.772	720 x 1280
60	60	900 x 1600
60.02	63.981	1024 x 1280
59.954	65.29	1050 x 1680
60	67.5	1080 x 1920

الوضع المعتمد لمنفذ **DVI-D / HDMI**

(النفاذ الرقمي)

ملاحظة !

- توفر استبيانات الكمبيوتر للخيار **Input Label** (علامة الإدخال) في أوضاع الإدخال / DVI-D / HDMI / RGB على النحو التالي: 60 / 480 x 640 DISPLAYPORT هرتز، 720 x 1280، 60 / 1080 x 1920 هرتز، 60 / 1080 تقىمى، 480 تقىمى، و 720 تقىمى، و 1080 تقىمى.
- التردد العمودي: يعرض المنتج الوظائف عن طريق تغيير صورة الشاشة عشرات المرات كل ثانية مثل مصباح الفلورسنت.
- التردد العمودي أو معدل التحديث هو عدد المرات عرض الصورة في الثانية. وحدة القياس هي الهرتز.
- التردد الأفقي: الفاصل الزمني الأفقي هو الوقت المستغرق لعرض خط أفقي واحد. عند قسمة 1 على الفاصل الزمني الأفقي، يمكن حساب عدد الخطوط الأفقيات التي يتم عرضها كل ثانية التكرر الأفقي. وحدة القياس هي الكيلوهرتز.

التردد العمودي (هرتز)	التردد الأفقي (كيلوهرتز)	الاستيانة
59.94	31.469	480 x 640
60.317	37.879	600 x 800
60	48.363	768 x 1024
59.855	44.772	720 x 1280
60	47.7	768 x 1366
60.02	63.981	1024 x 1280
59.954	65.29	1050 x 1680
60	67.5	1080 x 1920



ملاحظة !

- إن 32SM5KB و 32SM5B غير مشمولين بمعيار ENERGY STAR الصادر عن وكالة حماية البيئة الأمريكية (EPA).

تحذير - هذا منتج من الفئة الأولى. يمكن لهذا المنتج أن يصدر شوياً صوتياً في البيئة المنزلية ويطلب في هذه الحالة من المستخدم اتخاذ الإجراءات المناسبة.

يُعتبر الضجيج المؤقت عادياً عند تشغيل هذا الجهاز أو إيقاف تشغيله.

ENERGY STAR® is a set of power-saving guidelines issued by the U.S. Environmental Protection Agency (EPA).



As an ENERGY STAR® Partner LGE U. S. A., Inc. has determined that this product meets the ENERGY STAR® guidelines for energy efficiency. Refer to ENERGYSTAR.gov for more information on the ENERGY STAR® program.

احرص على قراءة احتياطات الأمان قبل استخدام الجهاز.

إن طراز الجهاز ورقم التسلسلي موجودان في الجهة الخلفية من الجهاز وفي أحد جوانبه. قم بتدوينهما أدناه في حال احتجت إلى أي خدمة.

الطراز _____

الرقم التسلسلي _____